



安全理事会

Distr.: General
25 July 2018
Chinese
Original: Russian

2018年7月23日俄罗斯联邦常驻联合国代表团临时代办给秘书长的信

谨随函转递俄罗斯联邦国防部2018年7月21日至23日期间关于在阿拉伯叙利亚共和国建立冲突降级区的备忘录执行状况的新闻公报(见附件)。

请将本信及其附件作为安全理事会的文件分发为荷。

临时代办

D. 波利扬斯基(签名)



2018 年 7 月 23 日俄罗斯联邦常驻联合国代表团临时代办给秘书长的信的附件

俄罗斯联邦国防部关于建立冲突降级区的备忘录执行状况的新闻公报 (2018 年 7 月 21 日)

停火制度的遵守情况

监测组继续监测停火制度的遵守情况,以执行 2017 年 5 月 4 日俄罗斯联邦、土耳其共和国和伊朗伊斯兰共和国签署的关于在阿拉伯叙利亚共和国建立冲突降级区的备忘录。

经评估认定,冲突降级区局势稳定。

负责审查违反停火制度问题的俄罗斯和土耳其联合委员会俄罗斯代表处报告了 6 起开火事件:拉塔基亚省 5 起,阿勒颇省 1 起。

土耳其代表处报告了哈马省发生的 1 起开火事件。

向阿拉伯叙利亚共和国民众提供人道主义援助的情况

在过去 24 小时里,促进敌对双方和解中心未开展任何人道主义行动。

总共已开展 1 871 次人道主义行动。

运送的人道主义货物总重量为 2 807.86 吨。

在过去 24 小时,向 13 名居民提供了医疗援助。

累计向 85 993 名居民提供了医疗援助。

敌对双方的和解情况

在过去 24 小时,没有签署任何停火协议。

加入和解进程的人口居住区数目为 2 518 个。

已经宣布承诺接受和履行停火条件的武装团体数目没有变化,仍为 234 个。

俄罗斯联邦国防部关于建立冲突降级区的备忘录执行状况的新闻公报 (2018 年 7 月 22 日)

停火制度的遵守情况

监测组继续监测停火制度的遵守情况,以执行 2017 年 5 月 4 日俄罗斯联邦、土耳其共和国和伊朗伊斯兰共和国签署的关于在阿拉伯叙利亚共和国建立冲突降级区的备忘录。

经评估认定,冲突降级区局势稳定。

负责审查违反停火制度问题的俄罗斯和土耳其联合委员会俄罗斯代表处报告了 7 起开火事件:拉塔基亚省 4 起,哈马省 3 起。

土耳其代表处没有报告任何开火事件。

向阿拉伯叙利亚共和国民众提供人道主义援助的情况

在过去 24 小时里,促进敌对双方和解中心未开展任何人道主义行动。

总共已开展 1 871 次人道主义行动。

运送的人道主义货物总重量为 2 807.86 吨。

过去 24 小时,向 8 名居民提供了医疗援助。

累计向 86 001 名居民提供了医疗援助。

敌对双方的和解情况

在过去 24 小时,没有签署任何停火协议。

加入和解进程的人口居住区数目为 2 518 个。

已经宣布承诺接受和履行停火条件的武装团体数目没有变化,仍为 234 个。

俄罗斯联邦国防部关于建立冲突降级区的备忘录执行状况的新闻公报 (2018 年 7 月 23 日)

停火制度的遵守情况

监测组继续监测停火制度的遵守情况,以执行 2017 年 5 月 4 日俄罗斯联邦、土耳其共和国和伊朗伊斯兰共和国签署的关于在阿拉伯叙利亚共和国建立冲突降级区的备忘录。

经评估认定,冲突降级区局势稳定。

负责审查违反停火制度问题的俄罗斯和土耳其联合委员会俄罗斯代表处报告了拉塔基亚省发生的 2 起开火事件。

土耳其代表处没有报告任何开火事件。

向阿拉伯叙利亚共和国民众提供人道主义援助的情况

在过去 24 小时里,促进敌对双方和解中心在德尔祖尔省的 Hatla 开展了 1 次人道主义行动:分发了人道主义援助食品包 650 个,总重量为 2.8 吨)。

总共已开展 1 872 次人道主义行动。

运送的人道主义货物总重量为 2 810.66 吨。

过去 24 小时,向 10 名居民提供了医疗援助。

累计向 86 011 名居民提供了医疗援助。

敌对双方的和解情况

在过去 24 小时,没有签署任何停火协议。

加入和解进程的人口居住区数目为 2 518 个。

已经宣布承诺接受和履行停火条件的武装团体数目没有变化,仍为 234 个。